



# Științea

Organ al Comitetului Central al P.M.R.



### In interiorul ziarului:

- Din experiența organizațiilor de partid. Zenovie Moldovan — Puterea exemplului înaintat (pag. 2-a).
- Note de călătorie din Mongolia populară: I. Mărgineanu — „Ai prieteni, ești larg ca stea”... (pag. 3-a).
- Corespondență din Londra: Gordon Schaffer — Tratatulve anglo-franceze (pag. 4-a).

Anul XXXI Nr. 5360 | Duminică 26 noiembrie 1961 | 4 PAGINI — 20 BANI

## Îndeplinirea planului la toți indicii o îndatorire de onoare

„Ne-am îndeplinit planul pe 1961 la toți indicii”. „Ne-am depășit angajamentele luate la începutul anului”. Devin tot mai frecvente știrile care anunță că diferite colective de muncă din fabricile și uzinele țării, îndeplinindu-și sarcinile anuale de producție, au reușit de pe acum să întoarcă ultima filă din calendarul pe 1961. Zilnic, noi unități industriale vin să sporească numărul celor ce dau în prezent produse în contul anului viitor. Aceste succese în îndeplinirea sarcinilor de plan pe 1961 oglindesc entuziasmul și hotărârea cu care muncitorii, tehnicienii și inginerii din întreprinderile noastre socialiste traduc în viață prevederile celui de-al III-lea Congres al partidului; ele sînt o dovadă grăitoare a creșterii continue a spiritului gospodăresc și a inițiativei oamenilor muncii în mobilizarea largă a marilor rezerve interne de care dispune economia noastră în plin avânt.

Pînă în prezent, 25 de colective de întreprinderi din regiunea Brașov au raportat că și-au realizat sarcinile de plan pe anul în curs. Muncitorii și tehnicienii de la uzina metalurgică nr. 2 au reușit, printr-o bună organizare a muncii, prin îmbunătățirea continuă a tehnologiei de fabricație, să dea pînă la 15 noiembrie produse peste plan în valoare de 626.000 lei. În regiunea Baia Mare, pînă la data de 20 noiembrie, au realizat planul anual un număr de 21 colective de întreprinderi și-au mai îndeplinit pînă acum sarcinile anuale de plan peste 30 de întreprinderi și unități economice din regiunea Ploiești, minerii de la Urzicani, — unitate de bază a Văii Jiului, producătoare de cărbune cocsificabil — fabrica de produse refractare „Proletarii”, Turzia, Ceterfii din cadrul depoului Galați, muncitorii și tehnicienii de la fabrica de conserve Zagna-Vădeni etc.

Numeroase colective de întreprinderi raportează, partidului nu numai îndeplinirea, ci și depășirea angajamentelor luate în cinstea aniversării partidului. Colectivul uzinelor „Hidromecanica” Brașov, al fabricii textile „Libertatea” Sibiu, muncitorii și tehnicienii de la întreprinderea de carotaj și perforări din Ploiești, reducînd prețul de cost planificat, au obținut importante economii suplimentare cu mult peste angajamentele luate. Numai în regiunea Brașov s-au obținut în 10 luni, prin îndeplinirea și depășirea angajamentelor luate, economii peste plan în valoare de aproape 90.000.000 lei.

În munca pentru realizarea planului pe anul 1961 întreprinderile își fac un titlu de cinste îndeplinind exemplar sarcinile privind producția globală și producția-marfă planificată; dar tot atât de important și necesar este ca fiecare întreprindere în parte, și ramurile industriale în ansamblu lor, să-și realizeze exemplar toți indicii de plan — și, în primul rînd, indicii privitori la creșterea productivității muncii, reducerea prețului de cost, obținerea de beneficii peste plan, respectarea sortimentelor și îmbunătățirea calității produselor.

Trebuie arătat că, în marea lor majoritate, întreprinderile care au raportat îndeplinirea planului la

producția globală și marfă au a-nunțat odată cu aceasta că au obținut succese însemnate și în ce privește realizarea celorlalți indicatori de plan. Colectivul fabricii de încălziminte „Nikos Beloiannis” din Timișoara a realizat în primele 10 luni ale anului o productivitate cu 1,61 la sută mai mare decît prevedea sarcina planificată, iar ponderea producției de încălziminte de calitate I-a a crescut la 94 la sută, față de 92 la sută cit era stabilit în plan. Există însă unele întreprinderi unde nu se urmărește în mod corespunzător toți indicatorii principali ai planului. Bunăoară, sortimentele. La fabrica de becuri „Steaua Electrică” din Fieni, deși în primele 10 luni ale anului au fost produse peste plan 270.000 de becuri, la unele sortimente planul nu a fost realizat în proporțiile stabilite. Cauza trebuie căutată atît în execuția de calitate slabă a unor operații, cit și în procentul încă ridicat de rebuturi. În alte locuri, de pildă la fabrica de mașini rotative din cadrul uzinelor „Electroputere” — Craiova, bilanțul celor 10 luni arată că, în loc de economii la prețul de cost, s-au înregistrat cheltuieli în plus din pricină că nu au fost folosite gospodărește unele materiale și materii prime. Or, se știe, prețul de cost este unul din cei mai importanți indicii ai planului — o adevărată oglindă a felului cum este organizată și gospodărită producția în întreprinderea respectivă — și, ca atare, grija pentru îndeplinirea exemplară a sarcinilor prevăzute în această privință trebuie să stea în permanență în atenția fiecărui colectiv. Fie că este vorba de sarcinile cantitative de productivitate muncii, fie că e vorba de obligațiile de cooperare, de prețul de cost sau de calitatea produselor etc., toate trebuie să preocupe deoptrivă organizația de partid, conducerea întreprinderii, întregul colectiv. Îndeplinirea în bune condiții a tuturor indicilor prevăzuți de plan își dă dreptul să spui cu mîndrie: și în acest an ne-am îndeplinit cum se cuvine sarcinile de plan!

Ne aflăm într-o perioadă cînd în întreprinderi se fac intense pregătiri în vederea desfășurării în bune condiții a producției pe anul viitor. Una din premisele hotărâtoare pentru succesul acestor pregătiri o constituie, fără îndoială, realizarea întocmai a sarcinilor de plan prevăzute pe anul în curs. În răstimpul rămas pînă la sfîrșitul anului se mai pot face încă multe în întreprinderile în care se constată rămîneri în urmă într-un domeniu sau altul. Conducerea întreprinderilor respective, organizațiile de partid, analizînd temeinic situația îndeplinirii planului, sînt chemate să ia cu operativitate măsuri corespunzătoare care să ducă la înlăturarea deficiențelor.

Realizarea planului de stat la toți indicii este o îndatorire de mare răspundere; muncind cu inițiativă și spirit gospodăresc, dezvoltînd experiența bună cîștigată, fiecare colectiv de întreprindere să-și facă un titlu de onoare din a raporta la sfîrșitul anului îndeplinirea tuturor sarcinilor de plan.

## Convocarea ședinței plenare a C. C. al P. M. R.

Biroul Politic al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român a hotărît să convoace pentru ziua de joi 30 noiembrie a.c. ședința plenară a Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român, cu următoarea ordine de zi:

1. — Darea de seamă a delegației Partidului Muncitoresc Român la cel de-al XXII-lea Congres al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice.
2. — Examinarea prevederilor proiectului de buget al statului pe anul 1962.

### Economii suplimentare de 17 milioane lei

SUCEAVA (coresp. „Științei”). — În primele 10 luni ale anului întreprinderile industriale și unitățile economice din regiunea Suceava și-au îndeplinit angajamentul anual de a realiza la preț de cost peste sarcinile de plan, economii în valoare de 17.000.000 lei.

Printre întreprinderile care și-au depășit angajamentul privind realizarea de economii se numără întreprinderea regională de electricitate Suceava, întreprinderea forestieră Vatra Dornei, fabrica de confecții Botoșani, întreprinderea regională de industrializare a cărnii și altele.

### Gospodăriile de stat au îndeplinit planul anual de livrare la lapte

Gospodăriile agricole de stat cu îndeplinit planul anual de livrare a producției de lapte. De la începutul anului și pînă în prezent ele au contribuit la aprovizionarea populației și a unităților industriale cu lapte, cantitate mai mare decît cea livrată în perioada anilor 1955-1958.

Aceste rezultate se datoresc măritării numărului de vaci și mai ales sporirii producției medii, ca urmare a unei mai bune îngrijiri și furajării a animalelor. În timp ce numărul de vaci a crescut anul acesta de 1,6 ori față de anul 1958, producția de lapte livrată este de peste două ori mai mare.

## Cu buzunarul și cu carul

Erau în regiunea Crișana două gospodării colective învecinate, cum ar fi doi oameni cu ogrăzile și casele, alături. Gospodăria din Diosig se chema „Viața nouă”, iar cea din Ianca se chema „Drumul libertății”. Destul de vechi amîndouă. Una luase ființă în anul 1950, iar cealaltă cu doi ani mai tîrziu.

La șaptele ani de la înființarea gospodăriei „Viața nouă”, cele 82 familii aveau în proprietate comuna 251 hectare de pămînt, 16 bovine, 23 cai, 22 porci, 290 oi, un singur grajd pentru vaci, o materianță de porci, un salvan și un camion. Vacinii lor din Ianca (50 de familii) aveau 185 hectare de pămînt, 13 bovine, 18 cai, 18 porci, 165 oi. Mai aveau un grajd pentru vaci, un salvan și o materianță de porci.

Erau prin urmare gospodării mici, fără multă putere economică, și, în general, se dezvoltau cam încet, într-un ritm nesatisfăcător. În jurul lor, celelalte gospodării colective, unele chiar mai tinere dar mai mari, își dezvoltau rapid avutul obștesc, dobîndeau recolte bune de cereale, își sporeau sectorul zootehnic, își cumpărau pompe pentru grădini, măreau suprafețele irigate, cumpărau camioane, construiseră grajduri, vindeau statului sute de porci îngrașiți. Numai aici, la Diosig

și la Ianca, continuau să rămîna două gospodării colective slăbite. Localnicii obișnuiau să spună: „Greu la deal cu boii mici” — și aveau dreptate. Tot ei ziceau că altfel s-ar înțăța lucrurile dacă gospodăria ar fi avut peste o mie de hectare de pămînt, altă ar fi puterea ei economică, altfel deci condițiile pentru o dezvoltare rapidă, simplă, a avutului obștesc și a veniturilor. Și tot ei mai ziceau, privind cu jînd în jur, la ceilalți vecini ai lor: „N-am luc cu buzunarul, ci cu carul, așa cum iau, spre pildă, colectiviștii din Mădăras”.

Așa s-a ivit, chiar din discuțiile colectiviste, ideea de a-și uni puterile, de a-și uni pămîntul și de a-și pune laolaltă avutul lor obștesc, în așa fel încît, în locul a două gospodării mici, să alcătuiască o gospodărie mare și puternică. Zis și făcut. În primăvara anului 1958, cele două gospodării colective meșterse, ce doi oameni cu casele alături, gard în gard, s-au unit.



Gospodăria colectivă din Piscu Vechi, raionul Calafet, obține succese din ce în ce mai mari în sporirea producției și dezvoltarea avutului obștesc. O mare atenție s-a dat sectorului zootehnic. În 1960, mulgătoarea Maria Geană și alte colective au fost trimise la G.A.S. Moșței pentru a învăța din experiența mulgătoarelor fruntașe. A fost prima măsură lăsată de consiliul de conducere la începutul lui 1960 pentru a se mări producția de lapte. Într-adevăr, numai cu trei ani în urmă la gospodăria colectivă din Piscu Vechi se obțineau doar 700 de litri pe cap de vacă. Au fost luate și alte măsuri: construcții noi și bune pentru animale, asigurarea bazei furajare etc. Toate acestea au făcut ca, chiar din acel an, 1960, să crească producția de lapte pe cap de vacă pînă la aproape 1.900 l. În acest an, numai pînă la 20 noiembrie, de la fiecare vacă s-au muls cite 2.226 l. Pînă la 1 noiembrie, Maria Geană, care este de multă vreme fruntașă, a obținut o depășire de aproape 4.000 l. Conducerea pricepută a președintelui Gheorghe Antonescu și munca harnică a colectivității, au făcut ca G.A.C. Piscu Vechi să obțină succese și în alte ramuri de producție. În fotografiile: președintele Gheorghe Antonescu și mulgătoarea Maria Geană. (Foto: M. Andreescu)



## CONSĂTĂURILE RAIONALE ALE COLECTIVIȘTILOR FRUNTAȘI

### Exemplul bun convinge

IASI (coresp. „Științei”). — La Iași a avut loc consătuirea raională a colectivității pentru desemnarea delegațiilor la consătuirea pe țară a țărănilor colectivisti, convocată de Biroul Politic al C.C. al P.M.R.

Recolte bune au realizat și colectivisti din Andrieșeni, Bivolari, Cucuteni și alții. Rezultate bune au fost obținute de gospodăriile colective și în dezvoltarea creșterii animalelor.

Participanții la consătuire au subliniat faptul că, în momentul de față, în raionul Iași tot mai multe întovărășiri se îndreaptă spre gospodăria colectivă. Numai în 1961, în cele 16 gospodării colective recente înființate și în cele mai vechi au mai intrat 5.641 familii cu 12.711 ha. Succesele în colectivizarea agriculturii raionului sînt o urmare firească a recoltelor bogate obținute de gospodăriile colective. La gospodăria colectivă din Podul Ilotei, de pildă, s-au obținut în acest an peste 1.560 kg. grîu, 1.300 kg. floarea-soarelui, aproape 3.000 kg. porumb boabe la hectar.

Au fost desemnați la consătuirea pe țară 12 delegați. Iată cîțiva dintre ei: Roșu Maria, mulgătoare în G.A.C. „Drumul lui Lenin”, din satul Sculeni, care a reușit să mulgă pînă la 20 noiembrie o cantitate totală de 22.760 litri lapte de la lotul ei de vaci; Mașiu V. Gheorghe, brigadier de cîmp la gospodăria colectivă „23 August” din satul Vlădeni, șef al brigăzii a 3-a care a obținut anul acesta, în medie la hectar, 1.510 kg. grîu și 3.000 kg. porumb boabe; Radu Constantin, președintele G.A.C. Cucuteni, una din gospodăriile colective fruntașe din raion, și alții.

### Cei mai destoinici

BRAȘOV (coresp. „Științei”). — În sala de festivități a Sfatului popular al orașului Brașov s-au întrînit aproape 200 de președinți de G.A.C., brigadieri, colectivisti fruntași din gospodăriile din raza Brașovului, pentru a-și alege delegații la consătuirea pe țară a țărănilor colectivisti.

colective mai există mari rezerve interne și că colectivisti sînt hotărîți să le pună în valoare, astfel încît în anii viitori să realizeze producții sporite de cereale, carne, lapte și ouă.

În sală erau oameni cunoscuți și apreciați pentru activitatea lor. Despre ei s-a vorbit la admîndările de partid și s-a scris în presă. Iată-l pe tov. Ion Cîmpeanu, președintele gospodăriei colective din comuna Cristian, unde s-au obținut producții de cartofi de peste 27.400 kg. la hectar; pe brigadierul zootehnic Gheorghe Stoica, de la gospodăria agricolă colectivă Vulcan, gospodărie care va da pînă la sfîrșitul anului o producție de peste 2.400 litri lapte pe cap de vacă furajată și alții.

Apoi, cei prezenți și-au ales delegații la consătuirea pe țară a țărănilor colectivisti. Printre cei aleși este șefa de echipă Elena Petrișor, din G.A.C. Cristian. Echipa pe care o conduce a obținut anul acesta 3.400 kg. grîu la ha. și 27.000 kg. cartofi la ha.

Cei care au luat cuvîntul la consătuire au relevat rezultatele frumoase obținute atît la producția de grîu, cartofi, sfeclă de zahăr, cit și în sectorul zootehnic. S-a subliniat totodată faptul că în gospodăriile

Președintele gospodăriei colective din comuna Sinpetru, Ion Inache, este și el printre delegați. Organizația de partid, iubitor de colectivisti, conduce de 6 ani gospodăria agricolă colectivă Vulcan, care este cea mai mare. De pildă, la sfera de zahăr s-a scos o producție medie la hectar, pe 216 hectare, de peste 30.000 kg. Au crescut producțiile an de an și la cartofi, la grîu și la lapte.

PETRU VINȚILA

(Continuare în pag. IIIA)

## Conferirea Ordinului Muncii clasa I tovarășului Dumitru Balalia

Sîmbătă la amiază, la Palatul Marii Adunări Naționale a avut loc solemnitatea înmînării Ordinului Muncii clasa I tovarășului Dumitru Balalia, membru al C.C. al P.M.R., prim-secretar al Comitetului regional Ploiești al P.M.R., pentru merite în opera de construire a socializmului, cu prilejul împlinirii a 50 de ani.

La solemnitate au luat parte membri ai C.C. al P.M.R., membri supleanți ai C.C. al P.M.R., membri ai Consiliului de Stat, activiști de partid. După citirea decretului de decorare, tovarășul Ștefan Voitec, vice-președinte al Consiliului de Stat, a înmînat ordinul tovarășului Dumitru Balalia. Cei prezenți l-au felicitat călduros pe tovarășul Dumitru Balalia pentru distincția primită. (Agerpres)

## Actualitatea

### Orașul Rădăuți - racordat la sistemul energetic național

SUCEAVA (coresp. „Științei”). — Muncitorii, inginerii și tehnicienii din cadrul sanitarului Suceava al întreprinderii de construcții și instalații energetice nr. 2 au dat joi în exploatare, cu o lună mai devreme, linia de înaltă tensiune de 35 kV Suceava-Rădăuți. Orașul Rădăuți și raionul cu același nume au fost astfel racordate la sistemul energetic național și primesc acum energie electrică produsă de marile centrale electrice.

La construcția acestei linii s-a evidențiat echipa de lucru condusă de Gheorghe Gheorghidan și Gheorghe Roman, echipa de la fundații condusă de Vasile Iacob și altele.

### Noi blocuri încălzite prin termoficare

Încă 1.500 de apartamente din partea de nord a Capitalei vor fi încălzite prin termoficare. Abia acum este necesar să se realizeze în zona centrală a uzinelor Grivița Rosie, care încălzeste de pe acum 800 de apartamente din împrejurimi. În prezent se fac lucrări pentru extinderea acestei centrale. Se va monta o turbină de 6.000 kilovați și un cazan cu o capacitate de 50 tone aburi pe oră și se vor efectua alte amenajări necesare.

### Spectacole pentru petroliști

PLOIEȘTI (coresp. „Științei”). La invitația colectivului rațional Ploiești, Teatrul de Operă din București, în colaborare cu Filarmonica de stat din localitate, prezintă în aceste zile un număr de 4 spectacole cu opera „Casa cu trei fete” de Franz Schubert. Primul spectacol a fost dat în sala clubului rațional Ploiești.

### A 9-a motonavă lansată la apă

GALAȚI (red. ziarului „Viața Nouă”). — Constructorii navali gălățeni au lansat la apă cea de-a 9-a motonavă de 2000 tone din acest an. Intercerea socialistă pe care o desfășoară brigăzile de mecanici conduse de Gheorghe Nistor și Ion Mușală și brigăzile de constructori conduse de Matei Marin și Sandu Căpățan a dus la scurtarea ciclului de fabricație al acestei nave cu 35 de zile. La construcția noii motonave s-a economisit, față de consumul tehnologic normal, o cantitate de peste 8 tone metal.

### DE PEȘTE HOTARE

ADUNAREA GENERALĂ A O.N.U. a aprobat două dintre cele mai importante documente ale actualii sesiuni. Este vorba de rezoluția care prevede transformarea continentului african într-o zonă denuclearizată și de declarația cu privire la interzicerea folosirii armelor nucleare și termonucleare. (Amănunte în pag. IV-a).

PREȘEDINTELE S.U.A., J. Kennedy, a acordat un interviu redactorului șef al ziarului „Izvestia”, A. I. Adjubei.

CONSILIUL DE SECURITATE a adoptat o rezoluție care, confirmînd toate rezoluțiile în problema situației din Congo adoptate anterior de Consiliul de Securitate și de Adunarea Generală a O.N.U., condamnă activitatea separatistă desfășurată de marioneta colonialiștilor, Chombe.

ÎN ANGLIA, în ziua sosită generalului De Gaulle, în fața ambasadelor franceze a avut loc o demonstrație. Participanții au cerut să se pună capăt crimelor colonialiștilor în Algeria.



Din noul peisaj bucurestean: blocurile construite în jurul Gîrlii de Est. (Foto: Gh. Vințilă)

## O revedere

În prima pauză, la conferința organizației raionale de partid Leului. Pe scara frumoasă săli de spectacole a Institutului de Cercetări Agricole la Fundulea, undeva laolaltă conerînța, o tînră delegată m-a întrebat zîmbind:

- Tovarășe, mă recunoști?
- Chipul îți parea cunoscut. Mi-am adus aminele de o întimplare petrecută de mult.
- Nu cumva ești „doctorița”?
- Chiar așa. Eu sînt.
- ...Era printre toamna lui 1946. În Dimbul Rotund, cartier muncitoresc

### Instantanee

din Cluj, fusese înființat un cîmin de zi pentru copiii ceterfitorilor. Pe terasa mea, pe atunci de 3 ani, o duceam în fiecare dimineață și o luam seara de la acest cîmin. Într-o seară se lovisc la un deget. Plîngea. Am găsit lingă ea o lată cam de 10-11 ani care făcea pe doctorul. Avea și un fel de „irus medical” și un băț care ținea loc de siringă, puțină vată și o bucăciță mică de filon. Se străduia să-și consoleze „pacienții”.

— Cum te cheamă pe tine? — am întrebat-o.

- Silvia.
- Și a cui ești tu?
- A lui Silvia.
- Silvia și mai cum?
- Silvia Cioloca.

Silvia Cioloca era femeie de serviciu la cîminul de copii.

- Și ce vrei tu să te faci cînd ai să fii mare?
- Eu, nene, doctoriță mă fac...
- ...Au trecut anii.

După ce m-a întrebat de-al meu, după ce mi-a povestit pe scurt despre familia ei, vechea mea cunoștință mi-a spus:

- Știiți, n-ați greșit. Acum sînt chiar doctoriță în raionul ăsta. Tovarășii mei m-au ales delegată la conferința raională.

NICOLAE BIVOLU









Mersul lucrărilor agricole

In aproape toate regiunile de pământuri agricole...

mai mari decât în anul trecut de în-

Brigada de furnalști condusă de Alexandru Comsa...

In Editura politica A APARUT: V. I. LENIN Opere alese vol. 2

Nunțirea noului ambasador al R. P. Romine in R. S. Cehoslovacă

Nunțirea noului ambasador al R. P. Romine in Republica Arabă Unită

Zilele filmului francez

Simbătă, în cadrul „Zilelor filmului francez”...

Desemnarea de delegați la cel de-al V-lea Congres sindical mondial

Simbătă au continuat în Capitală și în țară adunările ale membrilor de sindicat...

TELEGRAME EXTERNE

Sesiunea Consiliului de administrație al O. I. M.

GENEVA 25 (Agerpres). — Conferința specială: Intre 21 și 24 noiembrie s-au desfășurat la Geneva lucrările celei de-a 150-a sesiuni...

Luind cuvintul, reprezentantul R. P. Romine, Iacob Ionașcu, a arătat că propunerile directorului general nu țin seama de rezoluția conferinței internaționale a muncii...

Sporirea schimburilor de mărfuri dintre R. P. Romina și R. P. Mongolă

ULAN BATOR 25 (Agerpres). — Ca urmare a tratatelor de comerț încheiate...

„AI PRIETENI, EȘTI LARG CA STEPĂ”...

Unul din cele patru mastive munteneze ce înlocuie a un grup de dinți s-a apropiat de masa prezidiului congresului...

Note de călătorie din Mongolia populară

Pe bălănturile drumului de caravane de cămăle, trec într-un dute-vino continuu mașini și autocamioane...

Acad. prof. Dumitru Combiescu

În ziua de 25 noiembrie 1961 s-a stins din viață, după o lungă și grea suferință, acad. prof. D. Dumitru Combiescu.

Născut la 6 ianuarie 1887, în comuna Drâncu, raionul Segarcea, regiunea Oltenia, acad. prof. D. Combiescu și-a făcut studiile liceale în orașul Craiova...

În timpul războiului mondial 1916-1918 a fost mobilizat în cadrul Spitalului de contagioși nr. 2 pentru combaterea epidemiei și în special pentru combaterea tifosului exantematic în rândul trupelor de pe front.

După terminarea războiului își reia activitatea în Laboratorul de medicină experimentală al Institutului de microbiologie, parazitologie și epidemiologie „Dr. I. Cantacuzino”...

Represiuni împotriva patrioților în Iran

PARIS 25 (Agerpres). — „Să fie salvată viața patrioților iranieni” — sub acest titlu ziarul „L'Humanité” relatează despre arestarea la începutul acestei luni în orașul Iran...

Aceste măsuri represive ale autorităților iraniene au drept scop să oprească sau să frizeze mișcarea de eliberare națională care ia o amploare tot mai mare în Iran.

Manifestări culturale rominești peste hotare

CUBA HAVANA 25 (Agerpres). — La 22 noiembrie a fost prezentat în primă audiență în sala de festivități a Bibliotecii Naționale din Havana...

ITALIA ROMA 25 Corespondentul Agerpres, G. Pastore, transmite: În ultimele zile, în Italia au avut loc o serie de manifestări consacrate culturii rominești.

La Genova (Calabria), sub auspiciile Asociației italiene pentru legăturile culturale cu România și cercului cultural „Francesco de Santis”, s-a desfășurat între 18 și 23 noiembrie o săptămână a culturii rominești.

După alegerile din Filipine NEW YORK 25 (Agerpres). — Acum zece zile în Filipine au avut loc alegeri prezidențiale. Potrivit rezultatelor alegerilor din 40.216 circumscripții, liderul partidului liberal de opoziție, Macapagal, a obținut 3.522.000 voturi...

Desori, megafonoale instalate în piața Suhe Bator, lângă hotelul „Altai”, sau în parcul din vecinătatea, înălțându-se melodiile rominești.

„AI PRIETENI, EȘTI LARG CA STEPĂ” — este larg ca stepa. N-ai prieteni — este îngust ca palma” ION MARGINEANU

ȘAH Ciociltea - campion pe 1961

„Se joacă ultima rundă, a 19-a. Separat de o jumătate de oraș, Ciociltea și Ghiteșcu, principalii protagoniști ai acestor pasionate întreceri, asaltază titlul de campion. Ciociltea joacă cu Urșeni, Ghiteșcu cu Mitileu. Sănsele lui Ciociltea sînt mai mari. Pe tabla de șah, totuși, situația este complicată. Urșeni are inițiativa. Survine însă sacrificiul de turn la a 4 care, o dată mai mult, demonstrează fantezia și inventivitatea creatoare a lui Victor Ciociltea.

Boxerii romini învingători la Sofia

Aseară, la sala „Universiada” din Sofia, echipa selecționată de box a R.P. Romine a învins cu 7-3 echipa R.P. Bulgaria. Fugălitii romini, datorită tehnicii și ombativității lor, au lăsat o frumoasă impresie celor 3.500 spectatori. În formă remarcabilă, N. Stoenscu (mijlocie-mică) a dispus prin KO în prima repriză de Nikolov. Celălalte victorii ale echipei noastre au fost realizate de C. Gheorghiu, I. Dinu, A. Olteanu, I. Mihailik, V. Mirza și I. Monea.

Cu buzurarul și cu carul

Urmare din pag. 1-a) juns la 2.213.092 lei, veniturile au crescut masiv, ajungând la 3.750.441 lei, iar valoarea zilei-muncă a atins 24 lei. În acest an s-a planificat mărirea fondului de bază până la 3.223.666 lei, deci cu un milion de lei mai mult decât anul trecut.

IN CITEVA RINDURI

Astăzi se desășoară întinirile din ultima etapă a turnului campionatului categoriei A de fotbal. În Capitală, cu începere de la ora 14, pe stadionul Dinamo, echipa gazdă va juca în compania echipei timisorene Știința.

repriza a doua a meciului Dinamo București—Știința Timișoara.

ovăz și măzăre în amestec cu sfeclă de zahăr și furcaș, tocată și lănuț în bazin 3-4 zile după preparare. În acest fel se măresc cantitățile de furaje disponibile, se asigură viteilor o hrană cu un număr suficient de unități nutritive.

repriza a doua a meciului Dinamo București—Știința Timișoara.



ULTIMELE ȘTIRI \* ULTIMELE ȘTIRI \* ULTIMELE ȘTIRI \* ULTIMELE ȘTIRI

# DE PESTE HOTARE

O victorie a forțelor iubitoare de pace

## Adunarea Generală a O. N. U. a aprobat două importante documente

NEW YORK 25 (Agerpres). — La 24 noiembrie Adunarea Generală a O.N.U. a aprobat două dintre cele mai importante documente ale acestui secol. Primul document — rezoluția care prevede transformarea continentului african într-o zonă demilitarizată și care conține de asemenea un apel adresat tuturor statelor din lume de a se abține de la folosirea continentului african pentru experiențe nucleare, pentru păstrarea și transportarea armelor nucleare — a fost adoptat cu 55 de

voturi pentru și 44 de abțineri. Nimeni nu a votat împotriva. Al doilea document, declarația cu privire la interzicerea folosirii armelor nucleare și termoculare, care menționează că folosirea acestor arme reprezintă un război împotriva întregii omeniri, a fost adoptat în ciuda împotrivirii vădite a țărilor membre ale N.A.T.O. în frunte cu Statele Unite. Pentru această declarație au votat 55 de delegații, 20 au votat împotriva și 26 de delegații s-au abținut de la vot.

NEW YORK 25 (Agerpres). — Cînd în Comitetul Politic al Adunării Generale delegațiile Ghanei, Indoneziei, Libiei, Nigeriei, Somaliei, Sudanului, Tunisiei, Ceylonului și Etiopiei au prezentat o rezoluție în care se propunea să se declare că folosirea armelor nucleare și termo-

nucleare contravine spiritului, literii și letterilor O.N.U. și de aceea este o încălcare directă a Cartei O.N.U. a normelor dreptului internațional și a legilor omenirii, delegatul S.U.A. s-a pronunțat categoric împotriva acestei rezoluții. La ședința din dimineața zilei de

24 noiembrie a Adunării Generale reprezentanții Statelor Unite, Dean, a încercat din nou să mobilizeze toate forțele pentru a face să eșueze această rezoluție. El a încercat să demonstreze că folosirea armelor nucleare nu contravine Cartei O.N.U. și dreptului internațional. Mai mult decît atât, el a afirmat chiar că rezoluția care propune să nu se folosească arma nucleară reprezintă un „precedent periculos”.

Luna cunoscută la ședința plenară, reprezentantul U.R.S.S., J. I. Mendeleiev, a declarat că pronunțându-se pentru rezoluția imediată a sarcinilor dezarmării generale și totale — cea mai arzătoare și imperioasă problemă a timpurilor noastre — Uniunea Sovietică sprijină în același timp călduros orice propunere constructivă îndreptată spre desistarea încercărilor de război, spre înăbușarea încrederii între state și care înlesnește înlăturarea dezarmării generale și totale.

Delegația sovietică a sprijinit cu multă satisfacție atât proiectul de rezoluție al statelor africane cu privire la transformarea Africii într-o zonă demilitarizată, cât și proiectul de rezoluție al statelor africane și asiaticilor privind adoptarea unei declarații care să menționeze că folosirea armelor nucleare și termoculare contravine spiritului, literii și letterilor O.N.U. și de aceea reprezintă o încălcare directă a Cartei O.N.U. El a subliniat că ideea creării unor zone demilitarizate în diferite regiuni ale lumii este o idee sănătoasă, constructivă, ea corespunde dorințelor popoarelor. Adoptarea acestor două rezoluții la ședința plenară a Adunării Generale din 24 noiembrie reprezintă o victorie remarcabilă a forțelor iubitoare de pace. Realizarea practică a acestor documente va fi un pas important spre slăbirea încercărilor internaționale, spre dezarmarea generală și totală.

## Deschiderea consfătuirii lucrătorilor din agricultura Siberiei

NOVOSIBIRSK 25 (Agerpres). — TASS: La 25 noiembrie, la Novosibirsk s-a deschis consfătuirea lucrătorilor din agricultura Siberiei, la care participă N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.

Raportul cu privire la măsurile pentru sporirea producției agricole în colhozurile și sovhozurile Siberiei a fost prezentat de Ghennadi Voronov, prim-vicepreședinte al Biroului C.C. al P.C.U.S. pentru R.S.F.S.R.

## S.U.A. se străduiesc să salveze regimul terorist din Republica Dominicană

SAN DOMINGO 25 (Agerpres). — Agențiile occidentale de presă relatează că în Republica Dominicană situația se menține încordată. Agenția France Presse anunță că legea marțială introdusă de guvernul Balaguer continuă să fie în vigoare. Care de luptă și detașamente militare continuă să patruleze pe străzile capitalei țării, San Domingo. Palatul prezidențial este înconjurat de puternice trupe blindate care, potrivit agenției, au ordinarul să deschidă focul pentru a menține „calmul”.

Între timp, la San Domingo, secretarul de Stat adjunct al S.U.A., Morless Carion, desfășoară o febrilă activitate de culise pentru a determina poziția să accepte formarea unui guvern de coaliție sub președinția marionetei americane, Balaguer. Agenția France Presse relatează că, în acest scop, Carion s-a întâlnit cu fruntași ai opoziției cu care a conferit mai multe ore în scopul „găsirii unei formule acceptabile” pentru formarea guvernului de coaliție în frunte cu Balaguer.



Mexico City. Aspect de la un miting al feroviarilor mexicani, Participanții cer sporirea salariilor și încetarea concediilor.

## Activitatea colonialiștilor în Congo condamnată în Consiliul de Securitate

NEW YORK 25 (Agerpres). — În ședința din 24 noiembrie, Consiliul de Securitate a adoptat o rezoluție importantă în problema lichidării intervenției străine îndreptate spre separarea provinciei Katanga de Republica Congo.

Confirmând toate rezoluțiile în problema situației din Congo, adoptate anterior de Consiliul de Securitate și de Adunarea Generală O.N.U., această rezoluție condamnă activitatea separatistă, desfășurată de omul de pale al colonialiștilor, Chombe „cu ajutorul unor resurse din afară și al unor mercenari străini”. Ea respinge pe de-a-ntregul afirmațiile potrivit cărora Katanga ar fi un „stat suveran independent”, condamnă „acțiunile armate împotriva trupelor și personalului O.N.U.”, împuternicește pe secretarul general provizoriu al O.N.U. să ia măsuri energice, inclusiv, dacă va fi necesar, să recurgă la forța pentru „arestarea imediată, reținerea pînă la adoptarea unor măsuri judiciare și evacuarea întregului personal militar și paramilitar străin”.

Dar poziția principială, fermă, adoptată de V. A. Zorin, reprezentantul U.R.S.S. în Consiliul de Securitate, a zădărnicit toate aceste încercări.

Delegația U.R.S.S. a votat împotriva „amendamentelor” americane și, ca rezultat, ele nu au fost incluse în proiectul de rezoluție definitiv. Delegația S.U.A. „și-a rezervat” dreptul de a stăruii în Adunarea Generală asupra amendamentelor sale.

U. Thant, secretarul general provizoriu al O.N.U., a dat asigurări membrilor Consiliului de Securitate că va lua cele mai energice măsuri pentru traducerea în viață a rezoluției.

U. Thant a relevat necesitatea de a se concentra toate eforturile asupra „lichidării elementelor străine și a elementelor ostile din Katanga, deoarece acesta este țelul principal”.

Reprezentantul U.R.S.S., V. A. Zorin, și-a exprimat satisfacția în legătură cu faptul că rezoluția a fost adoptată. El a subliniat, totodată, că adoptarea acestei rezoluții nu constituie decât un început. Colonialiștii, a spus el, se vor opune traducerii în viață și a acestei rezoluții, iar sarcina O.N.U. și, în special, a conducătorului Secretariatului O.N.U. constă în a o pune în aplicare în mod ferm și sistematic. Reprezentantul U.R.S.S. și-a exprimat speranța că se va vedea scema de acest lucru și că conducătorul Secretariatului O.N.U. va atrage pe principialii săi susținători la o participare directă la lucrările pentru înlăturarea rezoluției.

În favoarea proiectului de rezoluție au votat trei membri permanenți ai Consiliului de Securitate, inclusiv U.R.S.S. și S.U.A., precum și toți membrii permanenți ai Consiliului de Securitate. După cum a declarat reprezentantul S.U.A., Stevenson, Statele Unite au votat în favoarea acestei rezoluții „fără tragere de inimă”.

Reprezentanții Angliei și Franței s-au abținut de la vot. În cursul examinării proiectului de rezoluție, care a durat aproape două săptămîni, delegația S.U.A. a întreprins o manevră avînd ca scop să golească acest document de conținutul lui principal: a da o lovitură activității separatiste a colonialiștilor în provincia Katanga. În numeroasele sale „amendamente”, delegatul S.U.A. a stăruit asupra unor formulări care să transforme rezoluția într-un instrument de intervenție în toate sferele vieții din Congo.

Delegatul S.U.A. nu și-a abandonat încercările nici la ședința de vineri a Consiliului de Securitate.

## O precizare în legătură cu evenimentele din Kindu

LEOPOLDVILLE 25 (Agerpres). TASS:

Referindu-se la incidentul de la Kindu, Kiwawa, membru în delegația Republicii Congo la Adunarea Generală a O.N.U., a declarat: „Condamnăm acțiunile dramatice și inumane ale elementelor responsabile (este vorba de asasinarea a 13 piloți italieni de către un grup de soldați congolezi — n.r.) și regretăm cele întimplute. Astăzi, însă, după cercetările efectuate de către guvern și depozitiile martorilor, cauzele evenimentelor de la Kindu sînt absolut evidente și incontestabile. Faptele demonstrează în mod cert că incidentul de la Kindu a fost rezultatul unei provocări premeditate avînd drept scop să distragă atenția opiniei publice

Referindu-se la acuzațiile calomnioase aduse de propaganda occidentală lui Gizenga, Kiwawa a declarat:

Este pe deplin evident că nici Gizenga și nici autoritățile de la Stanleyville nu au comis acțiuni care să se asemeneze cu cele care au avut loc în Chombe și ale bandelor de mercenari străini aflate în serviciul său, mercenarii din țări ale căror guverne au încercat în Consiliul de Securitate să zădărnicească adoptarea unei hotărîri care să corespundă intereselor poporului congolez.

## ÎN AFRICA



## Pentru a nu îngădui un nou război mondial

Răspunsul lui N. S. Hrușciov la scrisoarea lui J. Bernal

MOSCOVA 25 (Agerpres). — TASS Din împuternicirea guvernului Uniunii Sovietice, Nikita Hrușciov a declarat președintelui executiv al Consiliului Mondial al Păcii, prof. John Bernal, că Uniunea Sovietică este gata să răspundă și răspunde la apelul său referitor la încetarea experiențelor cu arma nucleară.

În răspunsul la scrisoarea lui J. Bernal din 15 noiembrie, adresată șefilor guvernelor celor patru mări pămîntii, Nikita Hrușciov scrie: „Sîntem gata pentru aceasta dacă și celelalte țări, cărora v-ați adresat, nu vor efectua nici un fel de experiențe și vor arăta că sînt înțelegătoare asupra dezarmării puse sub un control internațional și asupra încetării experiențelor cu arma termocleară”.

Dacă însă țările cărora v-ați adresat, scrie Nikita Hrușciov, vor continua experiențele cu arma nucleară, atunci și noi vom fi siliți să ne întoarcem la ele pentru a menține la nivelul actualelor cerințe forțele noastre armate.

Fiind de acord cu dv. în legătură cu influența negativă a exploziilor nucleare experimentale, arată Nikita Hrușciov, noi, deși cu mare regret, vom fi nevoiți în acest caz să efectuăm experiențe pentru a întări forțele noastre, pentru a nu îngădui un nou război mondial, pentru a asigura securitatea statului nostru și poporului nostru. În scrisoarea adresată lui J. Bernal, Nikita Hrușciov subliniază din nou că Uniunea Sovietică a fost silită să reia experiențele cu arma nucleară și expune motivele care au determinat guvernul sovietic să facă acest pas.

Nikita Hrușciov subliniază că a renunța în actualele condiții la perfecționarea armelor nucleare și deci la experimentarea ei ar însemna să se slăbească puterea de apărare a U.R.S.S. și țărilor comunității socialiste, să se slăbească pozițiile tuturor popoarelor din lume care aspiră la preîntîmpinarea unui război. În fapt, aceasta nu ar duce decît la intensificarea agresivității puterilor imperialiste. Și dacă noi, subliniază Nikita Hrușciov, am da înapoi în fața amenințării forțelor agresive nu am fi înțelegători numai de poporul sovietic, dar nici de popoarele tuturor țărilor.

Aceasta ar însemna că am accepta de bună voie ca apărarea țărilor socialiste să fie mai slabă decît cea a imperialiștilor. Iată de ce nu putem fi de acord cu oamenii care, fără să fie înșiși conștienți de aceasta, ne adresează apeluri de a nu efectua experiențe nucleare experimentale, arată Nikita Hrușciov, noi, deși cu mare regret, vom fi nevoiți în acest caz să efectuăm experiențe pentru a întări forțele noastre, pentru a nu îngădui un nou război mondial, pentru a asigura securitatea statului nostru și poporului nostru.

În scrisoarea adresată lui J. Bernal, Nikita Hrușciov urătește succesul înțregii mișcări a partizanilor păcii în realizarea țelurilor nobile îndreptate spre menținerea unei păci trănice pe pămînt.

## Comunicatul referitor la convorbirile sovieto-finlandeze

MOSCOVA 25 (Agerpres). — TASS transmite: La Moscova a fost publicat comunicatul oficial referitor la convorbirile dintre Nikita Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., și Urho Kekkonen, președintele Republicii Finlanda. Convorbirile au avut loc la 24 noiembrie, la Novosibirsk, la rugămintea guvernului Finlandei, în probleme legate de nota guvernului sovietic adresată guvernului Finlandei la 30 octombrie.

Președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. a menționat, în cursul convorbirilor, că actuala situație internațională încordată determină Uniunea Sovietică să folosească toate mijloacele și posibilitățile de care dispune pentru a-și asigura securitatea și pentru a lua măsurile necesare spre a se pregăti, printre altele, să respingă un eventual atac al militarilor vest-germani din partea Mării Baltice și prin teritoriul sau spațiul aerian al Finlandei.

Nikita Hrușciov a arătat că, după părerea guvernului sovietic, este necesar ca între Uniunea Sovietică și Finlanda să aibă loc consultări militare, în conformitate cu acordul din anul 1948.

Președintele Kekkonen a fost de acord că argumentele prezentate, în ceea ce privește posibilitatea izbucnirii unui război în Europa, sînt extrem de fundamentate. El a atras însă atenția asupra faptului că începerea consultărilor poate genera o anumită neliniște și poate duce la o psihoză de război în țările scandinave. De aceea, președintele a propus ca U.R.S.S. să nu insiste asupra propunerii sale referitoare la consultări, exprimîndu-și totodată părerea că o astfel de soluționare a problemei ar putea calma opinia publică din întreaga Scandinavie, ar putea micșora necesitatea pregătirilor militare nu numai în Finlanda și Suedia, ci și în Norvegia și Danemarca, țări membre ale N.A.T.O.

Totodată, președintele Kekkonen a remarcat că el crede că soluționarea problemei în conformitate cu propunerea sa, dacă situația generală nu se va agrava, ar corespunde în același timp și intereselor securității Uniunii Sovietice.

Apreciind după merit experiența politică a președintelui Kekkonen și nutrind încredere în bunvoiața și capacitatea sa de a menține și consolida actuala linie politică externă Paasikivi — Kekkonen, linia neutralității Finlandei, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. a declarat că guvernul sovietic soacote cu puțință să amine decamdată consultările militare propuse de el.

Totodată, Nikita Hrușciov a subliniat că guvernul sovietic speră că guvernul Finlandei va urmări cu atenție evoluția situației în zona Europei de nord și Mării Baltice și că, în caz de necesitate, va informa guvernul sovietic despre considerentele sale referitoare la luarea de măsuri corespunzătoare.

## Cuvîntările rostite de L. Brejnev și U. Kekkonen la prînzul de la Kremlin

La 25 noiembrie, Președintele Sovietului Suprem și guvernul U.R.S.S. au oferit în cinstea președintelui Kekkonen un prînz în Palatul Mare al Kremlinului.

În cuvîntarea pe care a rostit-o cu acest prilej, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., L. Brejnev, și-a exprimat speranța că schimbul de păreri care a avut loc la Novosibirsk între președintele Finlandei și Nikita Hrușciov va servi la întărirea continuă a păcii în Europa, la dezvoltarea relațiilor de prietenie între U.R.S.S. și Finlanda.

Viața a fost aceea care a arătat, a subliniat Leonid Brejnev, că prietenia și încrederea reciprocă sînt imperios necesare popoarelor noastre și constituie una din condițiile asigurării unei păci trănice în nordul Europei.

După cum a remarcat L. I. Brejnev, „ar fi greșit să se subaprecieze activitatea anumitor cercuri îndreptată spre subminarea încrederii între Finlanda și Uniunea Sovietică”. Această activitate, a subliniat președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., face jocul celor care astăzi creează un pericol pentru cauza păcii și securității popoarelor, printre care și a popoarelor din Europa de nord.

„Dorința noastră cea mai fierbinte, a declarat Leonid Brejnev, este ca poporul Finlandei, ca și popoarele țărilor nordice vecine cu ea, să trăiască în pace și liniște”.

În cuvîntarea sa de răspuns, Urho Kekkonen a spus: „Mă bucur de excepțional de mare satisfacție să pot constata din nou că partea sovietică dorește să sprijine și pe viitor linia politicii externe neutre adoptată de Finlanda, linie pe care țara mea vrea să o promoveze fără rezerve în relațiile ei cu toate țările, neluînd în seamă schimbările de situație”.

Președintele Finlandei și-a exprimat convingerea că rezultatele convorbirilor sale cu Nikita Hrușciov „se vor dovedi juste și utile nu numai pentru cele două țări ale noastre, ci și pentru alte țări, mai cu seamă din Europa de nord”.

## Tratatul anglo-francez

La sfîrșitul acestei săptămîni, în timp ce președintele Franței, De Gaulle, discută cu primul ministru britanic Macmillan la Sussex, adepții mișcării pentru independența Algeriei și pentru lichidarea colonialismului manifestează continuu în fața ambasadelor franceze din Londra. Ei poartă pancarte pe care scrie: „Să înceteze lătrădegiile colonialiștilor francezi în Algeria!”. „Algeria trebuie să fie independentă!”

Subiectele principale ale discuțiilor dintre cei doi conducători sînt: stabilirea poziției puterilor occidentale în problema germană și în problema Berlinului occidental, precum și problema aderării Angliei la „piața comună”. Se relatează că, îndată după începerea discuțiilor, s-ar fi produs un incident, întrucît s-a descoperit că Statele Unite le-a fost dezvăluită o declarație făcută de un reprezentant britanic celor 6 membri ai „pieței comune”. Deși Canadai și alții membri ai Commonwealth-ului li s-a refuzat cite o copie după această declarație, o asemenea copie a ajuns totuși la Washington. Cu toate că la Paris s-a negat cu tărie, în mod neoficial, că dezvăluirea ar fi fost făcută de Franța, la Londra se crede că francezii au fost aceia care n-au păstrat discreția.

Părerea existentă la Londra că De Gaulle s-ar fi înțeles cu americanii ca Anglia să fie forțată să accepte condițiile ce i se pun pentru aderarea la „piața comună”, îi supără chiar și pe cei mai apropiați sprijinitori ai lui Macmillan.

După părerea observatorilor politici de aci, obiectul discuțiilor anglo-franceze li constituie în primul rînd chestiunea Berlinului occidental și problema germană. Trebuie spus înainte de toate că presiunea opiniei publice, care cere puterilor occidentale să adopte o poziție constructivă în aceste probleme, se face puternic simțită în Anglia. O anchetă făcută de ziarul conservator „Daily Telegraph” în rîndurile opiniei publice britanice arată că marea majoritate a populației este pentru tratative sincere în aceste probleme. „Cu Rusia — scrie „Daily Mail” — trebuie să se ajungă la o înțelegere, indiferent dacă dr. Schröder (ministrul de Externe al R.F.G.) va dori aceasta sau nu”. Un alt ziar britanic, „Times”, sugerează că Occidentul să recunoască frontiera Oder-Neisse, „să renunțe la activitatea de spionaj desfășurată în Berlinul occidental și la emisiunile radiofonice provocatoare organizate în acest oraș și să abandoneze acțiunile politice ostentative ca, de pildă, convocarea Bundestagului în Berlinul oc-

cidental”. De asemenea, multe ziare avertizează Occidentul asupra pericolului pe care l-ar cere satisfacerea cererii lui Adenauer de a se da R.F.G. arma nucleară.

Desigur, această stare de spirit a opiniei publice, oglindită în presă, și mai ales cerința de a se angaja tratative în problema germană, nu poate fi ignorată. În legătură cu aceasta, ziarul scoț la iveală divergențele existente între puterile occidentale, relevînd totodată că actualele înțevinderi occidentale la nivel înalt sînt menite să ducă la adoptarea unei poziții comune în vederea unor viitoare tratative cu U.R.S.S. Se menționează că, mai mult ca oricare dintr-o „aliajii” occidentale, cerurile conducătoare franceze se remarcă prin o altitudine deosebit de „rigidă” față de asemenea tratative, a căror necesitate imperioasă a devenit evidentă oricui. Ziarul „Times”, care reflectă de obicei altitudinea Foreign Office-ului (Ministerul de Externe britanic — N.R.) scria vineri, într-un articol de fond, că De Gaulle trebuie convins să nu mai „înăbușe” în loc.

Rămîne de văzut în ce măsură le tratativele anglo-franceze se va face un pas înainte spre ceea ce „New York Times” numește „cea mai grea sarcină pentru principali aliaji ai lumii occidentale — fixarea unei poziții comune față de Uniunea Sovietică”.

GORDON SCHAEFFER